

través de los desagües pluviales directamente a nuestros Contaminantes en el aire descargados por la lluvia a

orras sustancias

Tierra de construcciones o jardines que erosiona o sopla

sobre la calle, a menudo contaminada con pesticidas u

demasiada materia orgánica, quitándoles el oxígeno tan desagües pluviales y sobrecargan los arroyos con

Tierra, hojas y recortes de jardín que taponan los

o en las banquetas

• Excremento de mascotas en el pasto, las calles, en el canal

pədsəo

- Herbicidas, fertilizantes y pesticidas que escurren del panduetas
- Basura y la mugre acumulada en los estacionamientos y

- Jabón y tierra de carros lavados en la entrada del auto o
- domésticos vertidos o enjuagados en el canal Líquido anticongelante, aceite, pintura o limpiadores
- nuestros vehiculos Aceite de motor y líquidos automotrices por escapes de

:səlaivulq

De nuestras actividades diarias resultan contaminantes como estos en los desagües

desagües pluviales locales.

Nunca ponga nada en el canal, la calle o en los desagües pluviales. Ayude a prevenir la descarga de contaminantes a los

directamente a nuestros arroyos locales y la Bahia. Los desagües pluviales descargan agua y contaminantes



Vigilancia de la cuenca hidrográfica

La Campaña de vigilancia de la cuenca hidrográfica es una iniciativa de educación pública del programa de prevención de contaminación de aguas pluviales urbanas del Valle de Santa Clara (SCVURPPP, por sus siglas en inglés), conformado por agencias gubernamentales locales. Entre los miembros se cuentan las ciudades de Campbell, Cupertino, Los Altos, Milpitas, Monte Sereno, Mountain View, Palo Alto, San Jose, Santa Clara, Saratoga, Sunnyvale, el condado de Santa Clara, Santa Clara Valley Water District y las poblaciones de Los Gatos y Los Altos Hills. Para informarse más sobre SCVURPPP, por favor visite www.scvurppp.org

El propósito de la campaña de vigilancia de la cuenca hidrográfica es despertar la conciencia sobre la contaminación del agua en nuestros arroyos y en la Bahía, impulsar medidas de prevención de la contaminación de aguas pluviales y proteger nuestra cuenca hidrográfica.

Visite el sitio Web de Watershed Watch en www.myWatershedWatch.org o llame al 1(866) WATERSHED para informarse más sobre:

- **♦** Sugerencias para prevenir la contaminación
- **♦** Cómo encontrar un Jardinero Verde
- Métodos de control de plagas menos tóxicos
- Oportunidades como voluntario
- Sugerencias para mantenimiento del carro
- Ofertas de descuentos de las tiendas locales
- Programas para educadores
- **♦** Entretenimiento para niños



Llame para informar sobre:

Descargas ilegales (en o cerca de desagües pluviales) Campbell, Los Gatos, Monte Sereno, Saratoga

...... (408) 354-5385 Cupertino (408) 777-3354 Los Altos(650) 947-2770 Los Altos Hills(650) 941-7222 Mountain View (650) 903-6378 Palo Alto (atención las 24 horas) (650) 329-2413 San José (atención las 24 horas) (408) 945-3000 Santa Clara (atención las 24 horas) (408) 615-5580 Sunnyvale (408) 730-7260 Unincorporated Santa Clara County (408) 918-3400

En caso de emergencias o después de horas de oficina, favor de llamar al 911 para reportar el incidente.

Descargas ilegales en los arroyos

Línea directa de Santa Clara Valley Water District Pollutionwww.valleywater.org

Placas de los vehículos que contaminan..1 (800) EXHAUSTwww.baaqmd.gov/exhaust/exhaust.htm

Litterbugs en el condado de Santa Clara .. (408) 277-4111

.....email: stopvehiclelittering@sanjoseca.gov

Para más información:

Entrega de desechos domésticos peligrosos de casa

Programa de Desechos Domésticos Peligrosos del condado de Santa Clara(408) 299-7300 www.HHW.org Programa de Desechos Domésticos Peligrosos de la ciudad de Palo Alto(650) 496-6980www.cleanbay.org

Reciclaje

Condado de Santa Clara Línea directa de reciclaje

.....www.recyclestuff.org

Viaies compartidos

Para viajeros diarios en el área de la Bahía511www.511.org

Prevención de contaminación de las aguas pluviales

Línea directa de Watershed Watch:

......1 (866) WATERSHED (928-3774)www.myWatershedWatch.org Con su ayuda no habrá agua contaminada

y se han convertido en la amenaza directa contra la Bahía.

causantes de la contaminación de aguas pluviales locales

peces, la vida silvestre y la gente.

hidrográfica

Los residentes y los comercios pequeños son los principales

contaminada con sustancias que pueden ser tóxicas para los

Bahia y todavia podria estar contaminando el Usted puede vivir millas en distancia de la

vierten a los desagües pluviales, ríos y finalmente a la Bahía.

banquetas, techos, entradas de auto y estacionamientos y los

arrastran los contaminantes de superficies tales como calles, subterráneo. La lluvia y el riego de los céspedes y jardines

otras aguas a un arroyo, rio, lago, pantano, bahia o a un aljibe

Una cuenca hidrográfica es el territorio que drena la lluvia y

Usted vive en una cuenca

y a la Bahía sin ningún tratamiento. Con frecuencia está pluviales y se vierte directamente a los arroyos locales

El agua de su vecindario entra al sistema de desagües







Prevenga contaminación de las aguas pluviales en el Valle de Santa Clara haciendo pequeños cambios a sus rutinas diarias.

Tareas domésticas

☐ Mantenga basura y el reciclaje tapados apretadamente para evitar que la basura se vuele o la desparramen los animales en busca de comida.



- Limpie hojas y basura de sus canales de lluvia y calle.
- Si utiliza una compañía de limpieza (ejemplo, limpieza de tapetes, lavado de ventanas, lavado a presión) asegúrese de que desechan el agua sucia en un fregadero de servicio, sanitario, alcantarillado sanitario o en una zona boscosa.
- Deseche en la basura los excrementos de mascotas.

Césped y jardín

banquetas.

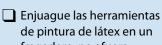
Use métodos de "jardinería verde" tales como conservar el agua, sembrar plantas nativas, proteger el suelo y reducir el uso de pesticidas tóxicos.



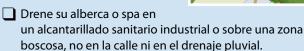
- Ajuste sus sistemas de regaderas o irrigación para no desperdiciar el agua y evitar que drene sobre el pavimento de zonas como las entradas de auto y las
- Para limpiar afuera, utilice una escoba y no la manguera.
- Haga abono con las hojas y recortes del jardín, o recíclelos mediante el programa de reciclaje de desechos de jardín.
- Barra la tierra hacia el jardín para evitar que entre a los desagües pluviales.
- Cuando contrate una compañía de jardinería, asegúrese de que ellos siguen todas las instrucciones anteriores.



Proyectos de

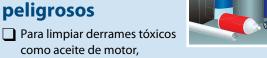






- Evite que el concreto, cemento, tierra o argamasa vuelen o se viertan a la calle o drenaje pluvial. No lave las herramientas o deseche los materiales sobrantes en el canal o drenaje pluvial.
- Construya una zona de jardín cerca de las banquetas y entradas de auto para recoger el agua que escurre del pavimento.
- Use materiales y métodos de construcción ecológica tales como pavimento permeable, para su proyecto futuro.

Entrega de desechos domésticos peligrosos



pintura o líquido anticongelante, utilice un material absorbente. Limpie los derrames y deseche sin demora los absorbentes gastados.

- Comuníquese con su compañía recolectora o vaya a www.hhw.org para informarse sobre el desecho apropiado de estos y otros productos domésticos comunes que requieren un manejo especial:
 - Focos y tubos fluorescentes
 - Pesticidas
 - Limpiar sustancias químicas y solventes
 - Baterías
 - Pinturas y disolventes de pinturas

Medicamentos

- · Aceite y filtros de motor
- Derrames tóxicos y limpiezas que pasen más de un galón
- Electrónicos

Autos

☐ Mantenga regularmente su vehículo para prevenir escape de contaminar el aire y filtraciones del líquidos del auto. Arregle los escapes del auto inmediatamente.



- Si usted cambia su propio aceite, recíclelo junto con el filtro en el reciclaje regular sobre la banqueta, o por el programa de recolección de desechos domésticos peligrosos.
- Utilice un lavadero de autos comercial, o lave los carros sobre una zona de césped o tierra. Vacíe el balde de agua jabonosa en el fregadero o en el baño.
- Mantenga en el carro una bolsa de basura. Recoja toda la basura y deséchela adecuadamente.
- ☐ Cuando lleve carga en la camioneta, llévela en compartimiento cerrado o cubierta con una lona.

Proteja y disfrute su cuenca hidrográfica

Si usted ve basura, recójala y deposítela en un recipiente de basura.



- Compre menos limpiadores químicos fuertes o tóxicos. Reserva y disponga de ellos apropiadamente.
- Los autos contaminan el aire y el agua, así que maneje menos.
- ☐ Vaya en bicicleta o camine al lado de un arroyo. Para información sobre senderos, visite www.parkhere.org
- Tome una caminata por los pantanos en compañía de un naturalista. Llame al Don Edwards San Francisco Bay National Wildlife Refuge en Alviso al (408) 262-5513 para más detalles.
- Adopte su arroyo o parque local. Para estas y otras oportunidades de voluntarios visite www. myWatershedWatch.org
- Inicie una tradición de prevención de la contaminación. Enséñele a sus niños sobre la importancia de proteger la cuenca hidrográfica para la salud y supervivencia de todas las especies vivientes. Muéstreles cómo se previene la contaminación de los desagües pluviales

